

NUMĂRUL 10 BANȚI

NUMĂRUL 10 BANȚI

**ABONAMENTELE**  
 Incep la 1 și 15 ale fiecărei luni și se plătesc tot-d'una înainte  
 In București la Casa Administrației  
 In județe și străinătate prin mandate poștale  
 Un an în țară 30 lei; în străinătate 50 lei  
 Șase luni . . . 15 . . . 25  
 Trei luni . . . 8 . . . 13  
 Un număr în străinătate 30 bani

MANUSCRISELE NU SE ÎNAPOIAZĂ

**REDACTIA**  
 No. 3 — STRADA CLEMENȚEI — No. 3.

# E P O C A

**ANUNCIURILE**  
 In București și județe se primesc numai la Administrație  
 In străinătate, direct la administrație și la toate oficiile de publicitate  
 Anunțuri la pag. IV . . . . . 0.30 b. linia  
 „ „ „ III . . . . . 2.— lei  
 „ „ „ II . . . . . 3.— „  
 Inserțiile și reclamele 3 lei rindul

Un număr vechi 30 bani

**ADMINISTRAȚIA**  
 No. 3 — STRADA CLEMENȚEI — No. 3

APARE ZILNIC LA 5 ORE SEARA CU CELE DIN URMA ȘTIRI ȘI TELEGRAME ALE ZILEI

## Caradăle și Budalăle

Afară de foarte rare excepții onorabile, și țin s'o spun asta dintru început, dar foarte rare, familia colectivista are două mari varietăți prea bine caracterizate— caradălele și budalălele. O statistica serioasa nu s'a făcut încă pentru a se ști care din aceste două e mai numeroasa; dar un studiu fiziologic poate sa ne arate sigur însușirile distinctive ale fiecăreia din aceste două varietăți colectiviste.

Astfel... Caradălele sunt eminentemente pozitive, iar budalălele tot atât de idealiste.

Caradălele, deși le merg treburile din bine în mai bine, sunt totdeauna grave, posomorite și deprimare—reflexul unei conștiințe acrite, pentru că o roade mereu la rădăcina o teamă nedefinită de paguba în viitor, ori de răspundere pentru trecut. Budalălele din contra, meargă-le treboarele cum le-or merge, sunt veșnic vesele, degajate și chefuli—semnul unei conștiințe placide, plină de convingerea că, pe câtă vreme va exista Tripla Alianță, pe câtă vreme va trăi Wilhelm al II-lea, Mitița Sturdza și Franz-Iosef, Colectivitatea n'are frică de Reacțiune.

Căci budalaua este tot atât de pasionată de diplomație și de politica înalta exterioră, pe cât e de amatoare caradau de finanțe, de Credite, de Banci, în genere de zarăfic. Așa se explică fenomenul curios pe care l-am aflat zilele acestea, și anume că mai multe caradăle au vindut, cu prețuri relativ fabuloase, la o mulțime de budalăle scobitoarea de dinți adusa de d. Sturdza din Berlin, de la prințul imperateș — precum calugării pribegi vind babelor mereu țandări de lemn din Sfinta-Cruce, care nu se mai isprăvesc niciodată. Câte budalăle sunt, ca să le hrănească credința, le trebuie caradălelor un stinjen cubic de lemne.

Caradălele sunt totdeauna apucătoare și strângătoare; budalălele sunt în genere desinteresate, ba adesea chiar generoase. Astfel, de exemplu, când o monumentală lui Brătianu, caradălele au trepadat cu listele, iar budalălele le-au subscris; caradălele au luat de mult banii, iar budalălele așteaptă încă monumentul; și ce e mai delicios e că, dacă cineva, indiscret, interpelează sa afle ce s'a făcut cu banii aceia, își găsește beleaua tot cu budalălele; tot ele se necăjesc:

«Auzi d-ta! Cum se poate să cuteze cine-va a se îndoi de flotimia caradălelor?! Ce infamie!»

Pe cine nu poate fi colectivist, pe cine îndrăznește să critice aceste deplorable ale Colectivității, sau sa glumească asupra ridiculelor ei patente, caradau il dușmănește de moarte, rinjind și moznind infundat, fără să zică o vorba, iar budalaua, fără să-l dușmănească, îl ocărăște pe față chelălăind; de ce? fiindcă, de regula, budalaua e sincera și are o inimă trandafirică, iar caradau e haină și are mațe peștrițe.

De câte-ori o budală drept credincioasă, având vreo nedumerire asupra situației politice, își permite să fie indiscreta și să interpeleze pe vreo caradă pricepută,—aude toate minunile diplomației, tractate dintre puteri cu toate amănuntele lor, jurăminte și pupături imperatești, planurile Rusiei, gândurile suveranilor și cancelarilor, și la urma primește, ca gaj solemn de întarire, scobitoarea autentică, morfollta în dinții lui Hagitanase.

Așa, căutând să scape de nedumerire, biata budală cade într'o stare de completa aiureala; și, deși priceputa caradă, ca să-și culmineze autoritatea, i-a recomandat sever budalăleii o extremă discreție, aceasta d'abia iese și aleargă sa caute un cunoscut: celui d'intăiu pe care îl întâlnește îi spune cu gravitate alandala halimălele gogonate pe cari le-a auzit adineaori, și-i arată scobitoarea, dar fără să-l lase s'o atingă.

Acesta este cazul interesant când o budală seacă vrea să treacă și ea drept o caradă adinca.

Dar este, poate, și mai interesant cazul când o caradă adinca vrea cu ori-ce preț să treacă drept o budală seacă.

La întâlnește-o, atunci când colectivitatea, ori este în plina criza, ori a făcut iar vreun scandal sau vreo boroboață așa de mare în cât opinia publică e saturată de scirbă; ia întâlnește atunci caradau. Dacă nu te-a putut ocoli de departe, o prește-o față în față, și n'ai nevoie s'o mai interpelezi, că n'cepe ea singură. Așcul'o cât e de obidita de tot ce se întâmplă; cât e de desgustată și cât regreta că a avut iluziuni liberale; cum nu se mai amestecă de mult în nimic; cum a spus, așa și pe dincolo, că nu mai merge; dar cine-a vrut s'o asculte!?

La uită-te în ochii ei—sa vezi cum și-i pleacă în jos și cum clipește cuvioasă, ca un vulpoiș poacăit, care a uitat de mult că se afla și gaint pe pământ, ca doar de te-o prosti să crezi că acest patriot este, nu una dintre cele mai subțiri caradăle, ci una din budalălele cele mai grosolane.

Și e curios cât de des oricare colectivist ține cu orice preț sa te înșele la categorie.

Spune-i unui colectivist, când vrea să-ți toarne gogoși diplomatice: «Taci din gură, budală; astea sunt mofturi!» Sa vezi cât de demn îți răspunde: «Imi pare rău că nu mă cunoști; eu nu fac parte dintre budalălele partidului, domnule. Eu sunt o caradă!» Dar ia întreabă și p'o caradă să-ți spue cum stă politica... Îți răspunde dulceag: «Da de unde știu eu? Ce pot să știu eu?... Eu sunt o biata budală în partid!»

De aceea, cât de deprins să fii cu fiziologia Colectivității, te mai poți câte-odata înșela; poți lua de exemplu, la prima vedere, pe cel mai nerod dintre budalăle drept cel mai pișicher dintre caradăle și—poate și mai gravă amăgire—vice-versa.

Cine nu se înșală niciodată la clasificarea exemplarelor colectiviste... (a! dar am uitat... mai este și o a treia varietate, corcitură celor două: nu atât de lipsita de calități de inimă ca să poată fi o caradă, nici atât de slab inzestrată cu calități de spirit ca să fie o budală)... cine nu se înșală, zic, este înșăși Colectivitatea.

La marele ziafet colectivist, nici odată nu se face confuziune de locuri și de bucatăle. Din marea găscă friptă de pe masa Colectivității, caradălele degusta pe tacute pulpele, pieptul și ficatul; nevoiașii corci ciugulesc discret carnea rămasă pe coșul pieptului; iar budalălele clefaesc și sug cu entuziasm capătina și ciocul, cotoarele și labele, mazăgălele prin sos de Patrie! libertate! egalitate și jos ciocoi!

Cu toate astea, fără a mai vorbi de corcitură nevoiașă, eu gândesc că, dacă e, poate, mai profitabil, mai bine, pentru un colectivist sa fie o caradă, de sigur tot e mai frumos și mai onorabil să fie o budală.

## Remanierea ministerială

**Sturdziștii, fleviștii și d. Aurelian. Conflictul greco-ture și d. Sturdza.—Campania fleviștilor.**

*In privința apropiatei intrări a d-lui Dim. Sturdza în ministere, cât și în privința crizei ce domnește în partidul colectivist, suntem în măsură a da următoarele amănunte absolut sigure:*

**Sturdziștii, fleviștii și d. Aurelian**

*In timpul din urmă d. P. S. Aurelian, în deplină înțelegere cu d-nii Em. Costinescu și Vasile Lascar, își aranjaseră astfel raporturile cu sturdziștii și cu fleviștii:*

*Votind legea privilegare la repaosul duminical, d. Aurelian a făgădui fleviștilor că va realiza și alte puncte din programul liberal-democrat, precum descentralizarea administrativă, reforma legii electorale, legea privilegare la libertatea individuală, etc.—cu condiția, însă, ca ei să nu facă opoziție a outrance în contra actualului guvern, ci numai în privința Oculței, în privința sturdziștilor. D. Aurelian s'a mai obligat față de fleviștii a nu admite nici o remaniere ministerială în sens sturdzist.*

*In ce privește pe sturdziști, d. Aurelian s'a împotrivit mereu pretențiunilor acestora amenințându-i, cu fleviștii. — Dacă nu vă astimpărați, se va ridica iar d. Fleva și atunci va fi rău și de noi și de voi!*

*Cam asemenea limbaj a ținut d. Aurelian cu sturdziștii.*

*Socoteala d-lui Aurelian era astfel făcută:*  
*Pînă la închiderea Corpurilor Legiuilore să traleze cînd cu fleviștii, cînd cu sturdziștii și-apoi, după sesiunea parlamentară, să înșele pe toată lumea și să meargă singur înainte pînă la toamnă, cînd apot... Dumnezeu știe ce se poate întimpla.*

## Conflictul greco-ture și d. Sturdza

*Dar deodată situația s'a schimbat. Fleviștii, agitatori îndeminateci, și-au propus să deschidă o campanie de agitaj în favoarea programului lor. Aceasta nu convine d-lui Aurelian, care spera să aibă o opoziție mai mult miluită, decît o opoziție antiolectivistă.*

*O a doua schimbare e că d. C. Stoicescu a devenit imposibil. Compromis în afacerea portului Constanța, neglijat de corpul diplomatic, și terfelit într'o istorie de dragoste senzațională,—el nu mai poate avea nici un prestigiu.*

*Și deodată izbucnește conflictul greco-turc, care amenință din oră în oră să ia proporții îngrijitoare și să producă complicațiuni internaționale foarte grave.*

*Hotărît, deci, că în astfel de împrejurări e nevoie de un ministru de externe, iar nu de un C. Stoicescu. Și colectivitatea a scos iar înainte figura puțin simpatică a d-lui Dim. Sturdza—par' c'ar fi trebuință de noui souze.*

*D. Aurelian, acum, de frica situației externe și de frica Sturdziștilor, și-a pierdut socoteala de ert și azi-mîine va deschide porțile ministerului pentru călul Troiei, sau, ca să-i zicem pe nume, pentru d. Dim. Sturdza.*

## Campania fleviștilor

*Asta se simte deja de fleviști și de aceea ei se adună în fie-care seară la clubul liberal-democrat spre a discuta programul campaniei violente și de răsturnare, pe care o vor deschide în contra guvernului, imediat după intrarea d-lui Sturdza în cabinet.*

*Și această campanie se impune cu atât mai vîrtos, cît Sturdziștii au preparam deja terenul spre a vîri la un moment dat în minister și pe d. Spiru Harel, în locul d-lui Gh. Mirzescu.*

## GIOCLII PARTIDULUI

Pe lîngă jaf și felonie, particularitatea de căpetenie a mișunii colectiviste este să și sape șefii pînă cînd le zminteste rostul mișunii.

Ce șubucium trebuie să fie, ce macin sufletesc pentru oamenii ostindii să diriguieșcă puaderia de praștiași—pentru ca toți, dar toți, să cază învinși în această luptă tară minut de răgaz!

Barem Ion Brătianu a fost săpat ca un mal de către niște valuri furioase—pînă sa ajunsă ca, afară din sine, să zică în Parlament: «Am tolerat asasinat!»

Ce șubucium trebuie să fi fost, ce macin sufletesc pentru oamenii aceștia, ca toți, dar absolut toți, să cază învinși în lupta fără răgaz la care ostindește sarcina de conducători a strînsurei colectiviste.

## TRIBUNA POLITICĂ

Discuțiunea de Jout, la Camera, asupra alegerii de la Galați, a fost încă un prilej cînd s'a putut vedea desăvirșită decadența morală a colectivității.

Majoritatea asculta cu vădită plăcere povestirea amănunțită și documentată a ingerințelor administrațiunii și a păcătoșiei parchetului. Presiunile, corupțiunile, violențele administrative, se păreau foarte naturale și pe fața mame-lucilor din Camera se răsfrîngea limpede gîndul: «Prefectul Zorilă și alesul Sechiaris sunt în adevăr d'ai noștri. Brava lor!»

Acestei nesimțiri complete a partidului, i-a pus vîrf nerușinarea guvernului. Mincinosul de la interne s'a scoborit pînă la cele mai stupide explicațiuni, pentru a drege prostiile și mișeliile agenților săi de la Galați.

Colectivitatea a ajuns de risul lumii întregi.

## TARTARIN LA CAMERA

Buletinul parlamentar al ședinței de alaltă-eri a Camerei e o poemă.

Elocuția mută a noului deputat de Galați și jongleriile gnomului de la ministerul de interne au dat acestei ședințe un interes asupra căruia viitorimea va avea de meditat adinc.

Credincios făgăduielei că va face din administrație o a doua magistratură, Tartarin a emis, alaltă-eri, niște păreri pe temeiul căruia Szilagyi va putea, de aci în colo, scrie pe cărțile sale de vizită: «Fost magistrat.»

Dar să reconstituim ședința.

D. Ionel Grădișteanu, martor ocular al ororilor care au însoțit alegerea pentru colegiul al douilea de Covurlui, interpela pe complicele lui Zorilă asupra ingerințelor săvirșite de administrație pentru a asigura izbînda cretanului Sechiaris.

Și a produs interpeleatorul următoarele dovezi, între foarte multe altele de mică importanță: fotografia unul local de secție polițienească pe zidurile căruia erau lipite afișele cu literatura epistaților din Galați, și o cartă de vizită prin care prefectul Zorilă recomanda comisariilor pe un agent electoral «hotărît să lucreze în numele administrației.»

Carta aceasta — pașaport polițienesc — era vizată de toți comisarii din Galați.

La cea din urmă dovadă, Tartarin a răspuns că a chemat pe prefect la aparat și i a dat instrucția ca «să salveze onoarea administrației electorale»; iar la cea de a doua, ministrul-mincună a ripostat zicînd că pașaportul vizat de comisarii «e o cartă de agent secret.»

Colectivitatea, ca un singur Sechiaris, se înseninează și rinjea la succesul ministrului, cînd un deputat îi amintește textul pașaportului: «Prezentatorul cărței» zicea prefectul, «este un amic al nostru.»

La această blindă rectificare, cretanul a roșit, dar d. Vasile Lascar, ba — ceea-ce dovedește că olteneau e mai grec, unc-ori, de cît însuși Sechiaris.

Bătut asupra acestor chestiuni, mincinosul de la ministerul de interne a căutat să scape prin tangentă, împunînd opoziții, ca un Radu Mihai fără inteligență, că ea ar fi fost provocătoare.

La această îndrăzneță dar stupidă afirmare, avocatul lui Sechiaris n'a putut aduce nici o probă de cît poate faptul că parchetul a fost invizibil în ziua și ajunul alegerii.

O singură provocare a fost făcută de amicul nostru, anume așful: «grec ori român», dar această provocare o repetăm și azi, și, vorba d-lui Ionel Grădișteanu: dacă parlamentul vrea să ne confunde, n'are de cît să acorde cuvîntul d-lui Sechiaris.

## TRIBUNA LITERARA

### LITERATURA ȘI POLITICA

(TOASTUL D-LUI CARAGIALE LA BANCHETUL DAT ÎN ONOAREA D-LUI N. FILIPESCU LA 20 IANUARIE)

Stimate oaspete și stimați mesenri, Pentru întăia oară m'e găsece într'o adunare politică — nu e cea d'intăi la care iau parte: de două-zeci și cinci de ani, iubirea de artă m'a îndemnat să scap cât mai puține din cele ce s'au ținut la noi, — o adunare politică unde am auzit cuvinte ce m'au îmbărbătat; pentru prima oară am auzit că se vorbește de alt-ceva și mai ales că se gîndește la alt-ceva de cît la treburii și la izbănzii materiale.

E drept că de vorbe mari—libertate, naționalitate, constituționalitate și celelalte—n'am fost deloc lipsit: am auzit destule... n'am să mă plîng. N'auzisen însă pînă astă seară că Politica este ceea ce credeam și eu că trebuie să fie—arta de a evoca toate izvoarele de energie proprie a unei națiuni, de a le regula curgearea, garantându-le alimentarea continuă, și de a le face ca toate împreună să producă acea putere de particulară existență, putere care singură inseamnă locul ce trebuie să-l aibă un popor în complexul lumii.

Ei! m'am invrednicit astă-seară s'auz în sfîrșit, de la valoroșii cuvîntători cari m'au precedat, confirmarea înțeleșului ce aveam eu despre arta politiceii. Cu atât mai îmbărbătat a trebuit să fiu, cu cât am văzut că și aceste bine inspirate și deplin autorizate glasuri au ținut să afirme cum că energia cea mai înaltă a unei națiuni îi este propria gîndire, a cărei cea mai puternică manifestare nu poate fi decît literatura națională.

Ce bine că în sfârșit am auzit aceste afirmate aci, în o solemnă profesie de credință, de către niște bărbați meniți a conduce destinele patriei noastre, bărbați cari fac fală partidului conservator! Și cît este de sinceră această sănătoasă credință a tineretului conservator, o simț eu în deoseb, vîzînd, plin de emoțiune, măgulitoarea primire ce mi-o faceți mie, prea măgulitoare firește potrivit cu inima mea activitate literară și cu slabele mele merite. De sigur dv. faceți nu pentru mine anume, ci pentru literatura națională un caz de considerațiune... M'e primiți cu așa bună-voință în sinul dv., dv. conservatori monarchiști, pe mine, care, în copilărie, am servit cu fanatism atât de fieros sub gloriosul drapel al Republicii Ploestiilor?... A!

Am auzit în sfârșit astă-seară că Politica nu e numai și numai meșteșugul de a căpătuți interesele materiale ale unor sau chiar ale tutulor; căci Politica aceea care n'ar pretinde de cît să descurce sau să încurece de azi pe mâine doar nevoi materiale, ar fi abia vrednică de o semînție prințivă, o semînție ce nu ar putea avea vreo dată o istorie, ci numai o istorie naturală.

Un popor, ca să aibă o istorie, are mai întai o poezie populară, apoi croniciari, pe urmă un Alexandri, un Bălcescu, un Eminescu, și toamă mai târziu, dacă, din nenorocire, trebuie, și nu se poate alt-fel, alege... alege și pe un felebr Sechiaris.

Da, să avem în templul nostru pe Vulcan, pe Mercur și pe Plutus, dar să-i avem ca zel slujitori; ei trebuie să ne ajute ca noi să putem sluji cu cât mai multă dignitate pe Minerva și pe Apollo. Da, domnilor, așa e; gîndirea—iată cea mai înaltă și cea mai nobilă energie a unei națiuni; și de aceea Literatura este, precum cu drept cuvînt s'a spus, sora mai mare a Politiceii.

Este artă literară Poezia, care fixează atât de frumos felul specific de simțire al națiunii; e artă literară Istoria, care povestește și judecă rătăcirile și isprăvile, suferințele și triumfurile națiunii, și astfel întărește acesteia conștiința puterii ei de dăinuire; sunt artă literară Satira, Teatrul și Romanul, care înlipăresc spre păstrare trecătoarea fizionomie socială a deosebitelor epoce; sunt artă literară și Polemica și Cronica ușoară și Pamfletul — zic pamflet în înțeleșul larg, pe care occidentalii îl dau acestui cuvînt, iar nu în înțeleșul strîmt, pe care i-l dau la noi unii, prea puțin cunoscători de clasificarea genurilor literare — artă rafinată și incisivă,—și tot artă literară e și arta măreață a oratoriei.

Cu aceste din urmă două ramuri ale ei, Literatura vine la fie-care moment sa dea d'a dreptul ajutor Politiceii; cu acestea, îi este aliată combativă; cu celelalte, îi este călăuză cuvînt; o ia de mână, o îndeamnă și o asigură pe

căile grele către un viitor al cărui capăt și termen numai Dumnezeu îl poate cunoaște.

Ca literat dar, primit într'un mod așa de cordial în sinul marelui partid conservator, ridic acest pahar în sănătatea ilustrului fruntaș care lipsește dintre noi și care ar fi dat alături strălucire a dunații noastre de astăzi, în sănătatea aceleia care este onoarea presei și tribunei române, — în sănătatea domnului Alexandru Lahovary!

\*\*

#### Discursul d-lui Barbu Păltineanu

Domnilor, consider ca o onoare și o mândrie că soarta a făcut să iau cuvântul după amicul meu Caragiule, un fiu al muncii sale, — și al celei mai ingrate și mai nobile dintre munci, — al muncii de artist. (Aplause).

Și el și eu și majoritatea tinerilor ce au deschis ochii în lume între 1870 și 1875 au fost niște rătașiți în politică.

Impresioniile primet tineretii, încălzită de discursurile din întrunirile de la Mazar-Pașa și de la Constantin Vodă, m'au făcut să cred că în insula liberală nu erau de cît flori, verdeață și fericire; dar când am debarcat într'insă am văzut că este o insulă locuită de salbaticii. Și am fugit! (Aplause).

Dar cîta anarhiciune înghit acum fiindcă am avut o dată acele iluzii.

Am imensă durere de a simți că eu nu pot să vă vorbesc cu mîndria cu care vă vorbeseră un Lahovary sau un Filipescu.

Eu am rupt legătura care unia trecutul cu viitorul. Am călcat în picioare douăzeci de ani din viața mea. M'am scrobit inima... Dar am ascultat glasul conștiinței. (Aplause prelungite).

Am venit în mijlocul d-voastre, pentru că cred că cel rătașit n'are dreptul de a stăruî în rătăcirile sa, n'are nici dreptul de a se înmormînta în nelucrare plîngînd iluziile copilăriei.

Am venit, pentru că am convingerea că voi găsi la d-voastre și iubirea de neam, și iubirea de popor, și iubirea de libertate și voi găsi pe d'asupra aceea ce iubesc mai mult în lume: *sinceritatea*.

N'am urît și nu urăsc nimic ca minciuna și ipocrisia, și am credința că aici nu va trebui să minț pentru a trăi politicește.

Prezența mea aici este o omagiu viu și o jertfă de sine pe care am vrut s'o aduc sincerității și onestității politice.

Cu pericolul de a fi sfărîmat de răutatea adversarilor mi-am spus să bravez cuvintele de *renegat* și de *transfug* cu cari vor căuta să mă lovească și să arăt că întrebuințarea acestor cuvinte din parte-le constituie tot o minciună.

În fond nu e nici o deosebire de principii între cele două tabere politice. Deosebirea este numai ca colectiviști, lipsiți de oameni superiori, de idei și de sinceritate, speculează o firmă înșelătoare, la spațele căreia se ascund negustorii de vorbe și negustorii de afaceri.

Eu nu voi să trăiesc din amăgirea publicului.

De aceea am venit la d-voastre cu inima deschisă și fără calcule interesante. Dacă aș ști că vre-unul sigur din d-voastre crede că am venit să iau loc la masă, iar nu loc la muncă, aș blestema momentul cînd am intrat aici. (Aplause)

D. Disescu. «Ați lasat un partid la putere unde este masa pusă și ai venit la cei ce luptă contra puterii!» (Aplause)

D. Păltineanu. Îți mulțumesc. Voi termina bînd paharul meu în sănătatea acelui tînar deja ilustru, expresiunea cea mai distinsă a generațiunii noastre, care ne-a dat cel d'întîi exemplul curajului civic și curajului intelectual de a părăsi minciuna și de a înfrunta săgețile înveninate ale celor ce trăiesc dintr'însă.

L'afți ghicit. — În sănătatea lui Tache Ionescu! (Aplause prelungite).

Înteruperea circulațiunii l'a oprit în Galați și l'a împiedicat de a veni aici să ne vorbească cu gura lui de aur; dar el a trimis de acolo înbutilul nostru oaspese o admirabilă telegramă pe care va rog să mi dați voie a o citi, căci ea va fi cea mai frumoasă încheiere a cuvîntării mele.

\*\*

D. Păltineanu citește telegrama adresată de d. Tache Ionescu d-lui N. Filipescu și pe care am publicat-o ieri.

Citirea ei stîrnete o adevărată furtună de aplause.



D. Petre Polimeride ne anunță că în curînd va publica un interesant roman de moravuri din veacul nostru, intitulat *Bătrînul Inamoral*, sau *Misterul Castelului de la Plopi*.

\*\*

Concertul care era să se dea Miercuri în sala Bragadiru în beneficiul d-lui Peters, aminat din cauze neprevăzute, se va da azi, Sîmbătă, la orele 8 seara.

#### ALEGEREA DE LA HUSI

Alegerile parțiale efectuate numai după cinci-sprezece luni de guvernămînt liberal, sînt cea mai strălucită dovadă despre revirimentul ce s'a produs în opinia publică în favoarea conservatorilor și ori-cît s'ar mai frămînta colectivitatea năzînd la un culeuș care să l'asigure scăparea, mai curînd sau mai tîrziu ea va mîri tot sub gardul, neplînsă de nimeni, ca o șarlatră; căreia opinia publică l'a tras la T-Jio, Caracal, Bacău, Botoșani, Iași, Vaslui și Galați o lovitură de picior, mai presus chiar de așteptările noastre.

N'ar fi deci momentul să mai obosesc lumea cu destălmîirile mele, un biet neunoscut; dacă «Voinea Națională» nu ar fi zgîndărit ea singură lucrurile siîndu-mă să tes dintr'o rezervă, de care conservatorii nu au nici o nevoie pentru

Incoronarea sbîndei ce au reperiat în alegerile parțiale.

Eram deci hotărît — ca să nu mai amărăsc opinia publică — să înghit în mine toate infamiile și fără de legie săvîrșite la Husi de către administrațiunea liberală, în ziua de 14 Ianuarie, cu prilejul alegerii d-lui Coco Dimitrescu ca reprezentant al colegiului al III-lea de Fălciu.

Dar față cu colegiurile și grozăviile ne mai pomenite pe care le-au săvîrșit, la Galați, bandele colectiviste patronate de către guvernul actual!

Față mai cu seamă de duplicitatea mai mult de cît meschină și nevrednică a domnului Vasile Lascăr & Coim.

Care dovedește, din prima zi, că «tinerimea liberală» nu cade departe de trunchiul colectivității venale și oculte; ba din potrivă, — că această tinerime s'arbată și contrafăcută, erizează în cult o nouă școală și mai bizantină, cu mult mai imorală și mai primejdioasă de cît aceea a predecesorilor săi.

Dator sînt, de a protesta în public în contra acestui sistem de o mie de ori mai fanarotic, care sdruncina din temelie regimul nostru constituțional bun, răd, cum se găsește; și, — face să crească pe trupul țării exasperate, a cele bălării precoce și nesătîtoase, ce ne dau din depărtare iluzia unor pașiji înflorite; dar cari în realitate și în pizma tuturor speranțelor de îndreptare, sînt menite, cred eu, în împrejurările actuale, să ne ducă de-a dreptul la despotism sau la anarhie.

Iată pentru ce am ieșit din rezerva pe care m'oi impusese, ca tînar și neexperimentat în politică; — fiind și acesta un măr pe care nu m'oi îngădui să l'muști și apoi să l'lepez. Și dovada pentru aceasta, este că am tăcut pînă astăzi asupra celor petrecute la Husi, la 14 Ianuar, cu prilejul candidaturii ce m'am pus, ca conservator, în potriiva domnului Coco Dimitrescu alesul guvernamental. Cu toate că o seamă de cetățeni cu vază din localitate, mă sîteau într'una ca să destălmîesc în public și cu de-amănuntul, toate familiile și fără de legie săvîrșite în ziua alegerii, de către administrațiunea liberală patronată de domni Lascăr-Cali-garys și Răducănescu & comp.

Și pentru că «Voinea Națională» cu intențiune și rea credință polemizează cu «Epoca» pe spinarea mea, tăgăduind mi calitatea politică sub care am candidat la Fălciu; dator sînt mai întîi să lamuresc acest punct, asupra căruia un liberal mai inteligent, vrea să zică mai puțin, filosof rîmînea dacă tăcea, în împrejurările de față.

Din expunerile de mai sus, presupun că cetitorii au înțeles că la Fălciu, am candidat ca conservator; și că aparțin prin urmare acestui partid politic, de oamnt capabil și cinstit, pentru care m'am zis cuvîntul în momentul inserării mele în club, în ziua de 2 Martie 1896.

Vrea acum să știe «Voinea Națională» și motivele care m'au îndemnat să mă înscriu în partidul conservator și tocmai la acea dată, pe care într'adins am precizat-o mai sus? Ei bine, atît mai rău pentru «Voinea» și patronii săi și în de-obștie pentru întreg partidul național-liberal ce ne guvernează astăzi, spre rușinea țării și a neamului întreg! — Căci ziua aceea, corespunde celei de a doua infamii — și ne mai auzia din vremea lui Ion Brătianu, — pe care a săvîrșit-o în chestia națională regimul domnului Dimitrie Sturdza, șeful aceluiași colectivității; cînd fără pic de rușine, înfruntînd și legile simțului și opinia publică și frica de D-zeu, a cerșit legătușel otomane din București, îngonvîrea piezișă de pe teritoriul României, a delegațiunii eșilor macedoneni.

Atunci l'am întîlnit pe d. Nicu Filipescu — despre ale cărui sentimente românești eram convins — și l'am rugat să mă înscrie la clubul conservator; Liber fiind, ca unul ce nu mai aparținusem pînă atunci nici unui partid politic; și, — hotărît de a lupta cu cea din urmă energie și înverșunare în potriiva unei *compagnie de exploatare*, ce pîngărise la interval numai de cîte-va zile, cele mai nobile și mai curate simțămînte ale neamului românesc.

C. I. Creangă

## INFORMAȚII

### Scandalul Stoicescu

D. Const. Stoicescu, ministrul de interne, va fi implicat în procesul de răpire de minoră intentat de d. C. L., deputat liberal din lalomița, părintele domnișoarei care a fost răpîtă.

Demersul d'acum trei zile al d-lui C. L. la d. C. Stoicescu a avut un caracter mult mai grav de cît l'am povestit.

D. C. L. însoțit de un amic s'a dus la d. Stoicescu înarmat cu un revolver și ministrul care era îmbrăcat în frac, gata de a merge la bal, a sărit pe fereastră în acest costum.

Putem chiar adăoga că d-sa n'a fost singurul care a sărit pe fereastră...

D. C. L. a cerut o audiență Regelui pentru a arăta M. Sale ce fel de ministru de externe are.

Am pomenit despre toate acestea de oare-ce afacerea a fost adusă înaintea justiției și va da loc la un proces de senzație care nu mai lasă puțința ca afacerea să rămîie secretă.

Cu prilejul alegerii de senator de la Brăila, un confrate a dat tot felul de știri care a dat de care mai neadevărata în privința desemnării candidatului conservator.

Este neexact că ar fi fost vorba de candidatura d-lui Panu ori a vre-unei personalități politice alta de cît d. Disescu.

Unii din amicii noștri din Brăila sondînd pe d. Panu pentru a afla dacă ar primi aceasta candidatura, au întîmpinat din parte-l o împotrivire formală.

Cit despre candidatura d-lui Disescu, ea a fost pusă de amicii noștri fără a fi fost precedată ori urmată de nici una din negocierile fanteziste despre care vorbește confratele nostru.

Ast-fel a fost acceptata această candidatura de d. Disescu și astfel va fi susținută de către partidul nostru.

Prin viitorul budget al ministerului instrucției se prevede ca gimnaziul Alexandru cel Bun din Iași să se transforme, cu începere de la 1 Septembrie, în liceu și în același timp să se înființeze un nou gimnaziu la Iași.

D. Basil Epurescu, vecinicul aspirant la un portofoliu ministerial, crede că i-a sosit momentul spre a se afirma ca un bun ministru de externe în locul d-lui C. Stoicescu.

D. Epurescu a încunștințat ieri pe d. Stoicescu că-l va adresa o interpelare în privința politicii externe și mai ales în ce privește situația din Orient.

D. Stoicescu a rugat pe d. Epurescu să-și amine interpelarea pînă săptămîna viitoare.

D. N. Filipescu a plecat a-seară, pentru cîte-va zile, la Brăila.

Tartarin a fost prins azi cu o nouă minciună. D. Șendrea, în timpul ședinței, chiamă, în incinta Camerei, pe d. Popp, deputat de Doljiu, și-i zice:

— Domnule Popp, fiindcă d. Iulian Vrăbîescu, procuror la tribunalul din Craiova, a fost numit prefect al județului, te rog să-mi recomanzi pe cineva pentru locul de procuror.

— Numiți pe cine voiți, răspunde d. Popp, eu n'am nici un candidat. Zicînd acestea, deputatul pleacă dar e oprit de d. Vasile Lascăr, ministrul de interne, care, neștiînd ce s'a spus colegului său de la justiție, îi zice:

— Domnule Popp, prefectul de Doljiu și a dat demisia; recomandă-mi, te rog, un băiat bun căci voiți să am la Craiova un prefect capabil.

— Minciuni d'astea să spu copioilor, răspunde supărat d. Popp. Noul prefect e numit gata și d-ta 'mi cert să-ți recomand pe cine-va?

Să-ți fie rușine, mincinosule!

D. Maior Handoea, prefect de Prahova, își va da zilele acestea demisiunea. În locul d-lui Handoea va fi numit prefect la Prahova d. Emil Petrescu, avocat.

Consiliul de miniștri a acordat societății ungare de navigație dreptul de a face pontoane deosebite la T-Severin, Calafat, T-Magurele, Corabia, Zimnicea, Giurgiu, Oltenița, Calarași, Cernavodă, Brăila și Galați.

Navigația ungurească se va deschide la primăvară.

În fața gravelor evenimente din Orient, aflăm că personalul marelui stat major a fost mărit. A fost chemat la lucru și personalul de rezervă.

La unele corpurî de armată, statele majore au fost completate cu ofițeri de geniu.

În afară de aceasta, d. general Berendei a luat măsurî pentru aprovizionarea arsenalului armatei cu o mare cantitate de pulbere.

Din Caracal ni se anunță că prefectul de Romanați a recomandat ministrului de interne pentru postul de polițai la Corabia, pe un oare-care Baișoiu Costache, om de o moralitate foarte dubioasă, care — în calitate de comisar de secție în București — a fost destituit pentru fapte incorecte.

Cu asemenea oameni, d. Vasile Lascăr crede să facă din administrațiunea țării o a doua magistratură.

Prin cercurile parlamentare se vorbește că tratările de fuziune între fleviști și vernescani sînt aproape terminate.

Se așteaptă ca fuziunea să se

anunțe săptămîna viitoare printr'un manifest către țară.

Consiliul profesoral al universității din capitală se întrunește diseară spre a hotărî asupra cererii studenților în medicină privitoare la suspendarea noului regulament al facultății de medicină.

Dacă cererea nu va fi satisfăcută, studenții sînt hotărîți a se pune în grevă cu începere de Luni.

D. Simeon Mihălescu, fost director al Eforiei Spitalelor Civile sub regimul lui Ioan Brătianu, a încetat din viață alaltă-ieri, în mod subit.

Moartea i-a provenit din o apoplexie pînăcîntă de o nenorocire familiară.

Defunctul a lăsat un testament prin care aproape întreaga sa avere, avere foarte mare, se lasă d-soarei Creșcia Lecca, fiica d-lui deputat Lecca.

Repausul dominical și colectiv.

D. Iorgu Radu, — care ca un adevărat Bosco poate exercita trei slujbe în trei orașe diferite: profesor universitar la Iași, primar la Fălcieni și deputat la București, — s'a pronunțat asupra legii de curînd votate de Cameră, a repausului dominical, în termenii urmatori:

— Legea aceasta este bună numai pentru Evrei, cari vor avea ast-fel două zile de sărbători pe săptămîna, Sămbata și Duminica.

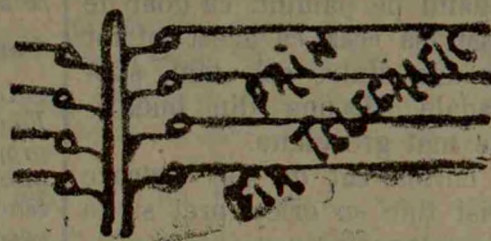
D. Iorgu Radu a emis această părere în cursul său de economie politică de la facultatea de drept, în fața studenților.

Ni se telegrafiază din Galați că ieri:

«Independenț primar Plesniță a revocat 20 funcționari, bănuți ca conservatori.»

Traiască a doua magistratură a farsorului ordinari de interne!

## EDITIA A 3-A



(Serviciul Agenției Romine)

Londra, 1 Februarie.

«Camera Comunelor». D-nu Curzon declară că proiectul de reforme elaborat de ambasadorul la Constantinopol, nu s'a adoptat încă în mod definitiv de puteri.

Guvernul nu crede că prințul Berovic se află încă la consulatul grecesc la Halepa.

Paris, 1 Februarie.

D-nu Le Royer, fost președinte al Senatului, este atins de o fluxiune a plămînilor. Starea sa este gravă.

#### CONFLICTUL GRECO-TURCESC

Budapesta, 31 Ianuarie.

«Camera deputaților». — După votarea legii desființînd loteria numerică (loto) și înlocuind-o prin loteria pe clase, D. Polonyi cere o ședință secretă pentru a discuta atitudinea Austro-Ungariei în chestiunea Orientului devenită, în ultimele zile, o amenințare pentru pacea europeană.

D. Banffy declară că o ședință secretă n'ar liniști spiritele; din contra, ea ar crea neliniște; asemenea costuim trebuie discutate în ședință publică și d. Banffy se declară gata să dea orice explicațiun.

D. Polonyi retrage cererea sa. — Ședința se ridică.

Mine d. Kosuth va desvolta o interpelare în privința chestiunilor ce s'au ivit în Orient.

Vienna, 31 Ianuarie.

«Correspondența Politică» află din Roma că guvernul italian va trimite o a doua divizie navală în Creta. — Celelalte puteri vor întări de asemenea escadrelor lor în apele cretane.

Vienna, 31 Ianuarie.

«Neue Freie Presse» zice că comandanții escadrelor străine la Canea au primit instrucțiuni precise pentru a împiedica prin toate mijloacele raptarea pacii. Flotila grecească care sosește în apele cretane va fi supravegheată de escadrelor internaționale și împiedicată de a executa orice acțiune; probabil chiar că va fi recondușă la Pireu sub escortă.

Biroul de telegraf de la Canea este ocupat de matelotii escadrelor internaționale și comunicațiunile cu Europa sînt cu desăvîrșire asigurate.

Londra, 31 Ianuarie.

Agenția Reuters află că d. Metaxa, înscănat de afaceri al Greciei, a remis lordului Salisbury o notă declarînd că guvernul grecesc va împiedica prin toate mijloacele debarcarea trupelor turcești în Creta.

Paris, 31 Ianuarie.

Camera deputaților. — După cererea d-lui Hanotaux, discuția interpelării d-lui Cochon asupra afacerilor din Orient s'a amînat pe săptămîna viitoare, după publicarea cărții galbene.

Paris, 31 Ianuarie.

Se anunță din Canea Agenției Havas că torpiloarele grecești nu s'au zărit din nici un punct al litoralului insulei. — Amiralul Pottier, sosit ieri, va lua comanda escadrei franceze.

Canea, 31 Ianuarie.

Peste tot domnește anarhia. — La Refimo, consulul Greciei, întorcîndu-se de la o vizită făcută cuirasatului grecesc, a fost gonit de două ori de populația care era armată. — A scăpat refugindu-se pe bordul unei corăbii austriace cu ajutorul consulilor Italiei, Engliei și Austro-Ungariei.

Paris, 31 Ianuarie.

După depeșile din Canea primite de «Agenția Havas», insurgenții în intelegere cu consulul Putter, au declarat Halepa ca teritoriu neutru. Această neutralitate nu va înceta de cît în cazul vrîunul atac în contra Canei, ceea ce consulul vor trebui să avengeze cu 24 ore înainte.

Comandanții corabiilor străine au cerut comandantului corăbii grecești Hydra să l'avisaze cu 40 de ore înainte în cazul vrîunul atac proiectat din partea corabiilor grecești.

Roma, 31 Ianuarie.

Depeșile din Canea, adresate «Agenției Stefani» anunță că în satele din preajura lui Sitia, creștinii au măcelărit mai multe familii musulmane.

Roma, 31 Ianuarie.

Opiniile și Italia reînnoiesc asigurarea că guvernul italian persistă a crede într'o intelegere perfectă a puterilor.

Canea, 31 Ianuarie.

Insurgenții armați așteaptă cuvîntul de ordine și debarcarea munițiilor de către corabiile grecești pentru a înainta asupra Canei.

Amiralul Guallierio, comandantul diviziei a doua a escadrelor active italiene, a sosit pe bordul lui Morotini.

#### SINUCIDAREA UNUI CONTE

Vienna, 31 Ianuarie.

Marele-ecuyer al curții contele de Wolkstein-Trostburg s'a sinucis trăgîndu-și un foc de revolver.

#### CALATORIA IMPARATULUI AUSTRIEI

Vienna, 31 Ianuarie.

Împăratul va pleca la 11 Februarie la cap Martin și va sta acolo trei săptămîni.

#### DISOLVAREA UNEI COMUNITAȚI RELIGIOASE

Vienna, 1 Februarie.

Comunitatea religioasă ortodoxă din Mostar (Herțegovina) a fost dizolvată. S'a delegat un comisar imperial pentru a gera afacerile comunității.

#### CALATORIA ARCHIDUCELUI OTTO

Berlin, 1 Februarie.

Archiducele Otto a plecat la Stulgard, după ce și-a luat rămas bun de la Împăratul Wilhelm în modul cel mai cordial. Împăratul l'a reconduș la gara.

## DIVERSE

DIN ȚARĂ

Introient de zăpadă. — Din Buftea ni se scrie că un Italian, anume Marinello, în vîrstă de 55 ani, plecînd spre comuna Militari și fiind beat, a fost găsit a doua zi, înmeșit de zăpadă, mort.

Incendiu. — Miercuri noapte a luat foc fabrica Bistrița din Piatra-Neamț. Focul a consumat o casă de locuit. În urma ajutorului dat la timp, imediat focul s'a focalizat. Pagubele sînt mici.

Mort de frig. — Se comunică din Tulcea, că în ziua de 26 Ianuarie s'a găsit mort într'o casă din podgoria Sarica acel județ, un individ necunoscut, pîrînd a fi în vîrstă de 70 ani.

Parchetul fiind avizat și în urma cercetărilor făcute de medicul legist, s'a constatat că nenorocul a murit din cauza frigului.

Un consilier comunal asasin. — Într'una din serii trecute, pe cînd mai mulți locuitori din comuna Vernești, Buzău, cheuiau în cercuina din sat, consilierul comunal Constantin Ion, luîndu-se la ceartă cu Tănase Pastia, unul din locuitorii care se află în cercuimă, a scos cuțitul ce purta la brîu și l'a înținat în pieptul lui Pastia.

Nenorocitul a căzut la pămînt în nesimțire și scîdat în singe.

Autoritățile fiind avizate, Pastia a fost transportat într'o stare desperată la spitalul din apropiere.

Criminalul arestat pe dată, a fost înaintat parchetului, cu actele dresate.

Scandalul de la abatoriu din Iași. Din Iași ni se scrie despre un mare scandal ce s'a petrecut la abatoriu din localitate.

Poliția a bătut și schingiuit pe mai mulți ha-hamii țaielor, pentru a l'și și-a tuc vite unui casap, protejat al d-lui Mircescu.

Scandalul nu s'a putut liniși de cît în urma intervenției d-lui G. Jocu, medic veterinar al comunei.

DIN STREINATATE

Nausen la Londra. — Toti, de sigur, cunosc pe curajosul explorator Nausen. O telegramă din Londra ne anunță că acum două zile a sosit în localitate, împreună cu soția sa.

Exploziunea unei parfumerii. — O exploziune puternică a cazanului unei parfumerii din Barcelona, s'a făcut alaltă-ieri, în momentul cînd lucrătorii se întorceau de la lucru. Mașinistul, două focuști și mai mulți lucrători au fost omorîți pe loc, iar o mulțime sînt răniți în

Fréquences a fost imediat arestat. Se crede că această bandă va fi și ea în curând prinsă.

**Un părinte care și înecă copilul.** — În orașul Malines (Belgia) un lucrător anume Fernand Vervout, în vîrstă de douăzeci și ope de ani, venind acasă în stare de beție și negăsind pe soția sa, a luat pe copilul său, o fetiță în vîrstă de două ani, și a bagat-o într-un bîrdău cu apă până când s'a înecat. Apoi a arzat fetița moartă în leagănul ei și s'a culcat liniștit.

## ECOURI

\*. Eri s'au început la facultatea de drept din Capitală examenele pentru obținerea diplomei de licență în drept.

Printre candidații prezentați au reușit cu un deosebit succes d-nii G. Slatineanu și Pompiliu Vlădescu, cari au fost viu felicitati de comisiunea examinătoare.

Subiectul tratat de d. Slatineanu în teza d-sale este *Successiunile neregulate*; d. Vlădescu a tratat despre: *Capacitatea juridică a femeii măritate*.

\*. Consiliul de administrație al societății funcționarii publici a sărbătorit ziua de 31 Ianuarie, ziua celei de a 15-a aniversare a societății, printr-un Te-deum în biserica Albă, din calea Victoriei.

După serviciul divin, consiliul de administrație a mers în corpore de a felicitat pe principele Dimitrie Ghica, președintele de onoare al societății.

\*. Aflăm cu plăcere logodna d-lui George Marcovici, din Peatra Neamț, cu d-ra Matilda Maximovici.

\*. Marți, 4 Februarie, la orele 8 scara d-l Lazărescu Lecanta, își va desvolta conferința sa *Cestiunea națională în Macedonia*, în localul Ligii din Calea Victoriei, lingă Atheneu.

Intrarea liberă.

## SENATUL

Urmarea ședinței de la 31 Ianuarie

Oratorul spune că principalele cauze care fac răul țării (țărănul) sunt reaua alimentație și locuințele cu totul insalubre, și aceste cauze nasc mult din neștiința țărănului de a evita aceste cauze.

Vorbind despre locuințele insalubre, interpelatorul spune că țărănul are în general o casă miserabilă mai întai din cauza sărăciei și apoi iarăși din lipsa lui de cunoștințe asupra dușmanului sănătății și a vieții care este incubat în acele case miserabile. Din această cauză, zice oratorul, mortalitatea este foarte înaltă la țară și foarte multă mor înainte de vreme.

Vorbind despre serviciul sanitar în țara întreaga, interpelatorul arată că de rău se face acest serviciu, și cum medicii de plasă în general nu fac nimic pentru împiedicarea epidemiilor în sate și chiar dacă medicii ar voi să lucreze în consecință, n'au mijloace pentru aceasta.

Ajunșind la mijloacele de îndreptare oratorul spune că mai întai țărănul trebuie să fie înarmat cu școala de economie și școala igienică cu care trebuie să lupte în războiul economic și războiul epidemiilor.

De asemenea oratorul spune că administrația în general nu se ocupă de țărani, ci mai mult de luptele de partid, de politică și de proprietarii cel mari. Iarăși vorbind de serviciul sanitar, oratorul cere ca la țară să se facă adevărat serviciu sanitar, iar nu serviciu de biuro.

Terminînd oratorul cere guvernului numirea unei comisii care să studieze cestiunea.

D. P. S. Aurelian, președintele consiliului spune că așteaptă să vorbească și d. Iliariu Isvoranu care a anunțat o interpelare în același sens și că în urmă va răspunde ambilor interpelatori.

Ședința se suspendă pentru 5 minute.

La redeschidere, d. Iliariu Isvoranu declară că va desvolta în urmă interpelarea d-sale.

D. P. S. Aurelian, președintele consiliului, ca răspuns la interpelare, declară de la început că în parte și d-sa împărtășește modul de a vedea al interpelatorului.

Vorbind de hrana re țărănului, d. prim-ministru zice că lucrurile sunt foarte adevărate după cum le-a descris d. interpelator, cu toate acestea în toate părțile lumii și în țările cele mai civilizate chiar, starea țărănului este aceeași, dacă nu mai rea ca a țărănului nostru.

Oratorul spune, însă, că nu sărăcia țărănului este cauza acestor stări de lucruri. Sunt multe sate din țară în cari țărânii sunt destul de avuți și cari se nutresc tot așa de rău ca și cel-ălți și au locuințe tot atât de neigienice ca cei săraci.

Dar, zice oratorul, ignoranța este principala cauză a răului tratat al țărănului.

Terminînd d. prim-ministru zice că și d-sa este pentru înființarea unei comisii care să studieze cestiunea, comisiune care va da rezultate bune, dar ceea ce e greu este aplicațiunea practică a acestor rezultate. D-sa crede că factorii principali în această privință sunt la țară învățătorul și preotul, cari numai prin exemple pot convinge și îndemna pe țărani spre îndreptarea traiului.

Incidental se încheie.

Interpelarea d-lui dr. Manolescu relativă la conjunctivita granuloasă se amîna pentru Miercuria viitoare.

Prelungindu-se ședința, se dă cuvîntul d-lui Iliariu Isvoranu.

D. Iliariu Isvoranu își desvoltă interpelarea relativă tot la răul tratat al țărănului. Oratorul vorbește în același sens ca și d. dr. Manolescu, făcînd un tablou comparativ între viața plină de glorie, de iluzie și de marire a țărănului în timpul cîi își face serviciul militar și între viața plină de mizerii pe care o găsește ostașul liberat întorcîndu-se la caminul său.

Terminînd, oratorul cere guvernului, ca între condițiile de arendare a moșilor Statului să se pună și o normă de învești, ceea ce ar împiedica pe arendași de a scoate tot ce se poate scoate din spinarea țărănului. Apoi pentru aprovizionarea Statului cu pînă care să se împartă la țărani, orato-

rul propune ca Statul să liciteze la vînzările silite ce se fac la tribunale.

D. P. S. Aurelian, ministrul domeniilor, spune că, în ce privește modificarea condițiilor de arendare, d-sa studiază această cestiune și declară că se vor aduce îmbunătățiri în această privință.

În privința licitațiunii Statului la vînzările silite, oratorul spune că încă de acum 12 ani există un proiect de lege în această privință, dar nu știe dacă, Corpurile Legiuitoare ar fi dispuse să le mai primească, în centra acestui procedeu fiind foarte multe obiecțiuni.

Incidental se încheie și ședința se ridică la 6 fără un sfert.

## Ședința de la 1 Februarie

D. Porumbaru, ministrul lucrărilor publice, depune pe biuroul Senatului proiectul de lege privind la repausul duminical.

În urma cererii d-lui senator Zaganescu, Senatul procedează, mai înainte de a intra în ordinea zilei, la votarea îndigenatului d-lui Săntu Andre.

## CAMERA

### Ședința de la 1 Februarie

Președinția d-lui Take Gianni.

Prezenți: 105 deputați.

D. Iepurescu anunță guvernului următoarea interpelare:

«În fața știrilor grave și din ce în ce mai alarmante ce sosesc din Atena și Constantinopol și care ne înfațșează ca inveniabil războiul dintre Grecia și Turcia, și fiindcă nu atrîna de la voința noastră ca aceste evenimente deodată și pe neașteptate să ia o forță mai mare și de natură a angaja chiar și interesele României și pentru liniștea spiritului public;

«Am onoare să interpelez pe d. președinte al consiliului asupra următoarelor puncte: a) dacă Statul Român e în pozițiune de a face față oricărei eventualități, b) dacă guvernul nu simte nevoie de credite și alte resurse extra-ordinare, c) dacă putem conta pe aliați siguri în caz de trebuință.

Guvernul cere cele trei zile regulamentare pentru a răspunde.

Camera votează îndigenatul d-rului Bădeanu, și recunoașterea de cetățean român a d-lui Gheorghe Șerbănescu, mare proprietar din Pitești.

D. General Borendei, ministrul de război, depune pe biuroul Camerei o cerere de credit de mai multe milioane pentru munțiunii de război. (Aplause).

De asemenea d-sa depune un proiect de lege prin care ministrul de domenii autorizat să cedeze administrației războiului, fără despăgubire, terenurile necesare pentru cîmpurile de tragere, instrucție și construcțiuni de cazărni.

## ULTIME INFORMAȚIUNI

### Fuziunea vernescano-levistă

Cu toate împotrivirile d-lor Iliariu Isvoranu și Al Enacovici, grupul vernescan prin delegații săi d-nii Gh. Dem. Teodorescu și C. G. Vernescu, a făcut o fuziune completă cu grupul levist.

Asupra acestei fuziuni suntem în măsură a da următoarele amănunte:

Grupul vernescan admite întreg programul liberalilor democrați cu rezerva, însă, ca fleviștii să renunțe de a găsi ideea sufragiului universal.

Mai târziu, când clubul se va reorganiza, d. G. Vernescu să fie ales președinte de onoare al clubului, iar în comitet să se aleagă în număr egal fleviști și vernescani.

Fuziunea se va anunța printr-un manifest către țară imediat după intrarea în minister a d-lui Dim. Sturza sau după ocultizarea cabinetului fără d. Sturza.

D. G. Vernescu a făcut azi dimineață o vizită d-lui P. S. Aurelian și i-a declarat, că dacă cabinetul se va sturzifica, d-sa în unire cu d. Fleva va deschide o companie de răsturnare în contra colectivității.

D. C. Exarcu, fost ministru, s'a retras din grupul vernescan cu hotărîrea însă de a nu da nici un concurs guvernului.

D-sa a declarat unor amici ai săi că fine să rămîna liberal-conservator, iar nu liberal-democrat.

Azi după amiază la orele 3, s'a celebrat la primăria Capitalei căsătoria civilă a d-lui G. Florescu cu domnișoara Alexandrina Petrovici-Armis.

A oficiat d. Gh. Bursan, ajutor de primar.

Martorii domnișoarei Alexandrina Petrovici-Armis au fost d-nii C. Boerescu și I. Alexandrescu; iar martorii d-lui Florescu d-nii Al. Em. Florescu și Take Ionescu.

D. Al. Culoglu, prefectul județului Braila, a fost chemat telegrafic în Capitală și primit azi dimineața de ministrul de interne.

D. Vasile Lascăr i-a dat instrucții identice cu cele date d-lui Zorila din Galați, să facă toate ingerințele și presiunile posibile pentru reușita candidatului colectivist la alegerea de senator de la 9 Februarie.

Prin noul buget al ministerului instrucției se prevede ca școala superioară de științe de Stat să se alipească, cu începere de la 1 Septembrie viitor, pe lingă Universitatea din Capitală.

Școala va fi susținută de Stat.

D-ra Agatha Bărescu, celebra noastră tragediana, care de cite-va zile se află în Capitală, a fost primită ieri în audiență de M. S. Regina.

Ministerul de interne a supus consiliului tehnic superior proiectul pentru construirea de canale pe mai multe strade din orașul Galați.

Acest proiect se urcă la suma de 56.000 lei.

D. dr. Motăș, medicul primar al orașului Roman, a fost numit medic primar al județului Iași, în locul d-lui Dr. Peride, a căruia demisiune a fost primită.

D. C. Meissner, care imploră de alita vreme d-lui Mirzescu primirea demisiei sale din postul de inspector general al învățămîntului primar, a văzut în parte îndeplinită cererea sa.

D-sa a obținut un concediu pînă la finele anului școlar prezent, — repaus bine meritat pentru viața de emoții ce a dus pînă acuma.

M. Sa Regina și A. Sa Regală Prințesa Maria au bine-voit a primi patronajul balului Societății Poliehnice.

Balul se va da la Teatrul Național la 22 Februarie.

Consiliul comunal din Iași a discutat, în două ședințe secrete, chestia clădirii unui palat pentru primărie.

Patru sunt locurile propuse: casa Wexler din fața teatrului; locul hanului turcesc, aparținînd comunei; casele Catargiu (otel Moldavia) și piața Coroiu, în fața cofetăriei Tuffli.

Viitorul palat va costa un milion, în afara de suplimente, cari vor ridica, fără îndoială, costul lucrării mult mai sus de cit suma propusă.

D. Dem. Comșa, unul dintre cei mai distinși absolvenți ai facultății noastre de drept, și-a susținut, cu un succes extraordinar, teza de doctorat înaintea facultății din Paris.

Subiectul acestei lucrări de mare valoare este: *Necesitatea intervenției Statului în materie economică*.

Vom avea, de alt-fel, ocazia să vorbim pe larg despre această lucrare.

Azi a apărut în Capitală primul număr al «Gazetei Macedoniei».

Acest ziar, înființat cu scopul de a arata trista stare de lucruri creată de tovarășia Sturza-Margărit în Macedonia, va apare deocamdată numai odată pe săptămîna cu mai multe ilustrații.

Funcționarii comunei Iași — în număr de peste 100 — au adresat președintelui consiliului de miniștri o petiție prin care cer să se mențină pentru comuna Iași regulamentul actual de pensiuini.

Petiția lor este motivată pe faptul, că guvernul, prezintînd Camerelor un proiect de lege pentru pensionarea funcționarilor comunați și județeni, impune slujbașilor comunei Iași un regim mai aspru, după care pensiuinea întreagă nu se acordă de cit în urma unui serviciu de 30 ani în loc de 20, cum prevede regulamentul casei pensiunilor comunei Iași.

Afară de aceasta, în baza aceluiași regulament s'a făcut un fond bănesc, care astăzi se urcă la aproape jumătate milion, din care se plătesc pensiuini la peste 300 funcționari sau urmași ai lor. Ce ar deveni acest fond, în cazul unificării regulamentelor de pensiuini comunale și ce s'ar face actualii pensionari? Inghiați cu drept cuvînt de proiectul guvernului, slujbașii comunei Iași cer președintelui consiliului «exceptarea de la legea propusă, prin anume articole» a Capitalei Moldovei și menținerea actualului regulament de pensiuini.

Ziarul *Paris* din capitală primește, de la corespondentul său spe-

## Strada Regală No. 11

Se afla singurul depozit de Vinuri și rachiuuri din:

## VILLE BRĂTIANU

cu începere din ziua de 5 Februarie se vînd în butelii vinuri vechi albe și negre din vița indigenă și streină, țui a veche, cognac și rachiuuri.

cial, din Berlin, următoarea telegramă:

Berlin, 1 Februarie, ora 1.30.

«Retimo este în flacări. Canea este asediată. S'au trimis torpiloare și corăbiile de război Pirios, Action și Anvrachia. Toți ofițerii și sub-ofițerii din rezerva marinei au fost chemați sub arme. Se întăresc punctele strategice.

Prințul George, cu torpiloarele sale, ocupă poziție în fuța Kileret, hotărît a împiedica debarcarea armatei turce în Creta.»

Amintim cititorilor că mine, Duminică, ora 2. p. m., se va da în sala Ateneului al XXI concert al societății *Filarmonica Română*.

D. General Berendei a depus azi pe biuroul Camerilor o cerere de credit de 3.000.000 lei pentru aprovizionare de cartușe neîncărcate, și 300.000 lei pentru piese de schimb necesare la ținerea în continuă bună stare a armelor model 1893.

Atragem atențiunea d-lui prefect al poliției asupra următorului fapt:

Un fost agent secret și fost controlor la tramcare, actual șef al biuroului de servitori, a bătut azi noapte, în localul prefecturii, pe două birjari, umplîndu-i de stinge și făcîndu-le mai multe leziuni.

Acest Păunescu e un cunoscut bălăuș care s'a ilustrat în mai multe împrejurări, de aceea ne îndoim că vina lui va fi pedepsită sau cel puțin reprobă de prefectul poliției. Ori cum ar fi, noi ne facem datoria de a denunța cazul d-lui Caton Lecca.

## BIBLIOTECA PENTRU TOTI

a 30 bani numărul

### AUTORI ROMÂNI

S. Fl. Marian, Pasările noastre (Legende)

Mihail Zamfirescu, Cîntece și plîngeri (Poesii)

A. Vlașuță, Icoane șterse (Nuvele)

Leon tschulin, Castelul Peleş (Descrierea Castelului Peleş)

M. Demetrescu, Nuvele

D. Zamfirescu, Nuvele Romane

Gr. M. Alexandrescu, Proză și Poesii

A. Pann, Povestea vorbită

D. Teleor, Schițe Umoristice

D. Bolinteanu, Legende Istorică

P. Bănățeanu, Din viața meseriașilor (Roman)

Creangă I., Opere complete (Nuvele)

Ionescu-Gion, Istorică

D. Stăncescu, La gura sobei (Basme)

D. Stăncescu, Povestit de Crăciun

R. D. Rosetti, Proză și Epigrame

Deputații, Doruri și Amorii (Poesii)

Adamescu Gh., Elocuțiunea Română

» Elocuțiunea Streină

Dr. Ureche, Dușmanii noștri (Știință)

A. Vlașuță, Din goana vieții (Poesii și Nuvele)

Radu D. Rosetti, Din Inimă (Poesii)

Caragiale, Schițe ușoare

D. B. Rosetti, Trotuarul Bucureștiului (Nuvele)

D. C. Olănescu, Satire și Teatru

Costin, Spre primăvară (Poesii)

P. Dulfu, Legenda Țiganilor

Const. Stăncescu, Ce este frumusețea (Artă)

Buzolann, Egiptul (Geografie)

A. Vlașuță, Dan (Roman)

A. Sîlbeanu, Armonii Intime (Poesii)

A. Pann, Nastratin Hogea (Legende)

» O șezătoare la Țară sau povestea lui Moș Albu

» O șezătoare la Țară sau Povestea lui Moș Albu

Fillmon, Ciocot noi și vechi (Roman)

Adamescu, Din biografiile scriitorilor Români

G. T. Buzolann, Berberii, Hesperidele, (Geografie)

H. G. Lecca, Poeme

Radu D. Rosetti, Sincere (Poesii)

G. T. Buzolann, Cartagena, Cyrena (Geografie)

Ureche, Dictionar Francez-Român

Th. M. Stoenescu, Poesii

A. Stăvri, Pe demult (Poesii)

D. Teleor, Alte Schițe Umoristice

» în preparație:

Scrieri originale de:

Vlașuță, Caragiale, dr. Ureche, De-lavrancea și D. R. Rosetti.

Societatea și D. R. Rosetti.

Societatea arendărilor Abadiei din Franța

Cu mari sacrificii și în urma unei analize foarte scrupuloase a tuburilor românești, la ce privește aroma și cantitatea lor de grăsime. A pus în vînzare în București vechi și prea bine cunoscuta hirtie de țigară PANAMA.

Singura hirtie de orez de Panama care:

» nu îngreșă țigara absolut de fel,

» nu stînge țigara de loc,

» nu conține un fir de humbac,

» nu alterează absolut de fel aroma suavă a tuburilor românești, ca alte hirtii, care lasă un miros foarte neplăcut pentru compania distinsă a unui salon high-life.

Depozitul g-ral hirtii «Panama»: București str. Pînzari No. 10 Unde se vor adresa toate informațiile și comanda de din România.

## INCUNOSTINTARE

Sunt pozitiv informată că d. Anastase Stolojan, voește să vîndă Moșia *Hangulești* din jud. R. Sărăț proprietatea deposedatului meu soț Iulian Vrăbescu, prin cumpărătura ce a făcut de la d-na Maria Scarlat Falcoianu prin ordonanța de adjudecare a Trib. Ilfov secția de Notariat No. 1349 din 22 Decembrie 1888. Atrag atențiunea amatorilor să nu se expună a cumpăra această moșie, de oare-ce minorul meu fiu *Romulus I. Vrăbescu* are pretențiuni asupra ei, și va cere anularea or-cărui act.

Alexandrina Vrăbescu.

## A V I S

În birourile societății noastre aflîndu-se vacant un post de caligraf, retribuit cu 140 lei pe lună, cei cari doresc a ocupa acest post sunt invitați să și depună ofertele la Direcțiunea piața la 3 (15) Februarie a. c.

Condițiunile de ad-nisibilitate ce se cer candidaților sunt să fie romîni și să aibă o frumoasă caligrafie.

Diracțiunea generală a societății generale de asigurare «*Nationala*»

27 (8) Februarie 1897

## DE ARENDAT

pe cinci ani, de la Sf. George 1897 sau 1898 Moșia *Badulești* a interzisului Grigore Lerescu, 20 minute de Gara Găești, are aproape șase sute pogoane arabile, finețe, livezi de pruni, două vii cu cramele lor, case de locuit, povarnă pentru fabricat rachiu, locitori, și alte vase pentru prune, struguri, și vin; grajduri, pivniți, magazii, patule de porumb, etc.

Doritorii se vor adresa la dr. Mihail Iulian str. Cosma No. 28, București.

## ANUNCIU

Moșia *Curtisovă*, avînd o întindere de 2700 pogoane, situată în comuna Tezliu, districtul Olt, în apropiere de jumătate ora de orașul Slatina, proprietatea Domnișoarei *Zoe Vladoyano*, este de arendat pe un termen de cinci ani începător de la 23 Aprilie 1897.

Amatorii cari ar dori să cunoască condițiunile și prețul arendei sunt rugați a se adresa la d. Ioan C. Barozzi, avocatul d-soarei *Zoe Vladoyano*, domiciliat în București, str. Sălcilor No. 14.

# GRANDS MAGASINS DU BON GOÛT

MICI ANUNȚURI

Fișa la 10 publicații 80 bani linia pentru se-cara dată, și de la 10 în sus 20 bani linia.

Spectacole

Opera Română
Teatrul Național
Teatrul Hugo
Sala Eforiei
Teatrul Regal

De închiriat Hotelul Buzteni
De închiriat, în se-care se-are concert de orhestra sub conducerea d-lui Peters.
Cafe Naționala.

FOIȚA ZIARULUI «EPOCA»

LOUIS JACCOLLIOT
MANGATORIILE DE FOC

Canadianul însă are timpul de a se repezi asupra unuia din adversari, cari se îndrepta spre el; colosul îl apucă în brațe și după ce îl strine, mizerabilul n'au vreme de cât să strige o dată din răsuferință... și căzu pe parchet ca o masă, coloana vertebrală îi era strivită.

Amatori se vor adresa la Administrația Domenclului Co-roanei Strada Știrbei-Vodă No. 8.
De dat în exploatare pădurea Goleasa din jud. Muscel...

Vinsării și cumpărări
De vânzare spre țere pădurea de pe moșia Orădă-Pițig...

Camere mobilate
Hotelul Pieței Bihacului-Vodă, lângă Camera și Tri-bunale.

Oferte de servicii
Un agricultor care a absolvit Academia de agricultură...

Informații utile
Lăptăria Arcada lângă grădina Herăstrău, Lapte de vacă specialitate pentru copii...

CASA DE SCHIMB
HESKIA & SAMUEL
BUCUREȘTI
No. 5 Strada Lipscani No. 5

Firme recomandabile
Adrese
Advocați

Bibliografi
A s'apărut «No. 29 al Bibliotecii de Popularizare, în Lunții- (Les Tenailles) Dramă în 3 acte de «Paul Hervieu».

Impresaria cu mașina de dublu cilindric, din fabrica Albert & Co. Frankenthal și cu caractere din fonteria de litere Wilsch din Frankfurt a. M.

Table with columns: Cump., Vind. Rows include: Renta Amortisabilă, Obligat. de Stat (Cov. R.), Municipale din 1883, etc.

Vinul Beef Lavoix

pregătit de către d-ru Pilet din Paris cu bază de carne, quinină și fosfat de calce. Acest vin care în Franța este proleat de către corpul medical, este indispensabil în formațiunile și nutrițiunea oculului, nervilor și a cărnii musculare.

Biscuiții d-ru Ollivier din Paris

Vindecarea rațională a boalelor sifilitice recente s'atrivește la bărbăți, femei și copii Academia Națională de medicină din Paris, a declarat în raportul său către guvernul francez că Biscuiții Ollivier pot aduce mari foloase omenirii.

Doctorul I. N. Stamatin

Fost Medic Primar a spitalelor sf. Spiridon Directorul Băilor Băișteștii Stabilindu-se în Capitală de consultațiune la orele 4-6 p. m. Strada Dionisie No. 28.

MIHAI CERKEZ AVOCAT

Brăila, Strada Regală No. 1.

„EPOCA” ziar cotidian
CUPON
25 Ianuarie 1897
Oricând va tăia acest cupon din „EPOCA” și îl va trimite, săn îl va prezenta la librărie...

Premiile „EPOCEI”

Table with columns: Titlul de Numar, Valoarea. Rows include: Mălaie-Rădăușeni, Filipescu N., Negulescu Petru, etc.

LA BIBLIOTECA «LA BISERICA ALBĂ»

Table with columns: Titlul, Valoarea. Rows include: Th. Speranță Homer Intinerul, Anecdote Populare, etc.

LA BIBLIOTECA «LA BISERICA ALBĂ»

Table with columns: Titlul, Valoarea. Rows include: Traian Demetrescu Priveliștii din viață, Dumitru Teodor Realitate, etc.

LA BIBLIOTECA «LA BISERICA ALBĂ»

Table with columns: Titlul, Valoarea. Rows include: Vatra, anul I, anul II, Caragiale, Note și Schițe, etc.

PILULELE ELVEȚIENE
ALE FARMACISTULUI
RICHARD BRANDT
INCERCATE DE Prof. dr. B. Vichow, Berlin

„PATRIA”
Societate română de asigurare și de reasigurare
Capital social vărsat lei un milion
București, str. Smirndan No. 15

Cea mai bună calitate existentă de COCS
DE UZINA DE GAZ
vi se furnizează la domiciliu, în saci, per tonă de 1000 kgr. greutatea garantată
LEI 45

REDACȚIA ȘI ADMINISTRATIA ZIARULUI „EPOCA” se află în Strada Clementei No. 8
Cea mai superioară calitate
KOKS
PENTRU INCALZIT se vinde numai cu 45 LEI 45

WATSON & YOEELL
MAȘINI AGRICOLE ȘI INDUSTRIALE
BUCUREȘTI. — Strada Academiei, 14 (fost Rașca)
REPRESENTANȚI GENERALI AI FABRICII MARSHALL SONS & Co., GAINSBOROUGH

Crema de orez cu cacao a lui Hausen
e cel mai nutritiv, cel mai digestiv și cel mai eficient pentru omenii sănătoși și bolnavi și se recomandă de doctorii din ce în ce mai mult, ca putând înlocui cu succes cafeaua, care nu conține nici un nutreț, ca un remediu fortifiant, mai ales pentru copii, anemici, bolnavi de stomac și de nervi.

Constantin Simionescu
Doctorand în Medicină
Paris, Boulevard Montparnass 152
Stabilit de mai mult timp în Paris și fiind în relații cu toți specialiștii și celebritățile medicale din Paris, pot oferi serviciile mele persoanelor cari vin la Paris să se consulte cu Dr. specialiștii, asemenea se poate face consultațiune și prin corespondență.

Litografia Grassiany
s'a reinstalat
București
43 Calea Victoriei 43 (lângă magazinul de muzică Gebauer)
Execută ori-ce lucrare de artă și de lux în Litografie și Tipografie.

OTTO HARNISCH
București Galați
41—Strada Academiei—41 | 49.—Strada Portului—49.
Toate articolele tehnice CAUCIUC ASBEST
Furtuni pentru apă, vin, spirit, etc. Table—Corde—Fire
CURELE DE TRASMISIUNE
Manometri—Robinete—Ventile—Sticle pentru nivel
Pompe pentru vin Pompe de incendiu
Mușamale

TURNATORIA DE FIER
FABRICA
„COMETUL”
ADOLF SALOMON
București, Fabrica: Strada Vulturului No. 20
Depozitul: Str. Doamnei No. 14 București
In depozitele fabricii se găsesc:
Sobe Meldlinger, parigine, Sobe «Cometul» (interiorul zidit, spacial pentru lemne), Sobe Vulcan (interiorul zidit, pentru carbuni), Mașine de bucat, Mobile de fier, Incalziri centrale de ori-ce sistem: aer cald, apă caldă și de abur.

UZINA DE GAZ
FILARET
Cea mai superioară calitate
I-a CALITATE
Tona de 1000 Kilgr.
45 LEI

COMPANIA DE GAZ
BUCUREȘTI
Transportați la domiciliu în SACI conținând fie-care 40 KILOGrame
Sacii sunt PECET-LUIȚI cu plumburi.